

ROMANIA

COMISIA NATIONALA DE OMOLOGARE
A PRODUSELOR DE PROTECTIE A PLANTELOR

ROMANIA

NATIONAL COMMISSION FOR REGISTRATION
OF PLANT PROTECTION PRODUCTS

CERTIFICAT DE OMOLOGARE

a produselor de protecție a plantelor

REGISTRATION CERTIFICATE

of plant protection products

Nr/No **001PC** din/of **06.11.2009**

AVÂND ÎN VEDERE CEREREA DE OMOLOGARE DEPUȘĂ DE
TAKING INTO ACCOUNT REGISTRATION APPLICATION PUT UP BY

BASF SE, GERMANIA

ÎNREGISTRATĂ CU NR 01;729;5398 DIN 05.09.2007;15.01.2019;12.08.2020 ÎNSOȚITĂ DE DOCUMENTAȚIA
RECORDED UNDER NO 273 DATED 06.01.2022 ACCOMPANIED BY THE NECESSARY

NECESARĂ, CONFORM DISPOZIȚIILOR LEGALE,
DOCUMENTATION, DRAWN UP IN ACCORDANCE WITH THE LEGAL PROVISIONS,

COMISIA NAȚIONALĂ DE OMOLOGARE A PRODUSELOR DE PROTECȚIE A PLANTELOR, ÎN
NATIONAL COMMISSION FOR REGISTRATION OF PLANT PROTECTION PRODUCTS,

ȘEDINȚA DIN 06.11.2009 A AUTORIZAT FOLOSIREA ÎN AGRICULTURĂ ȘI SILVICULTURĂ
DURING THE MEETING HELD ON AUTHORIZED THE USAGE IN AGRICULTURE AND SILVICULTURE

A PRODUSULUI DE PROTECȚIE A PLANTELOR DESCRIS MAI JOS:
OF THE PLANT PROTECTION PRODUCT DESCRIBED AS FOLLOWS:

DENUMIREA COMERCIALĂ
TRADE NAME

CABRIO TOP

SUBȘTANȚA ACTIVĂ
ACTIVE INGREDIENT

**5 % piraclostrobin +
55 % metiram**

FABRICANT/ PRODUCĂTOR
PRODUCER/MANUFACTURER

BASF SE, GERMANIA

CARACTERISTICI FIZICO-CHIMICE
(ASPECT, DATE ANALITICE)

granule dispersabile în apă, de culoare maro

PHYSICAL-CHEMICAL PROPERTIES
(APPEARANCE, ANALYTICAL DATA)

water dispersible granules, brown color

CLASIFICAREA ȘI ETICHETAREA CONFORM REGULAMENTULUI (CE) nr. 1272/2008 (CLP)
CLASSIFICATION AND LABELLING ACCORDING TO REGULATION (EC) no. 1272/2008 (CLP)



GHS 07

GHS 08

GHS 09

CUVÂNT DE AVERTIZARE
SIGNAL WORD

ATENȚIE
WARNING

FRAZE DE PERICOL
DANGER PHRASES

H302 - Nociv în caz de înghițire.
Harmful if swallowed.

H315 - Provoacă iritarea pielii.
Causes skin irritation.

H373 - Poate provoca leziuni ale organelor în caz de expunere prelungită sau repetată .
May cause organ damage in case of prolonged or repeated exposure.

H410- Foarte toxic pentru mediul acvatic cu efecte pe termen lung.
Very toxic to aquatic life with long-term effects.

EUH208: Poate provoca o reacție alergică. Conține: metiram.
May cause an allergic reaction. Contains: metiram.

EUH401 – Pentru a evita riscurile pentru sănătatea umană și mediu, a se respecta instrucțiunile de utilizare
To avoid risks to human health and the environment, follow the instructions for use

FRAZE DE PRECAUȚIE
PRECAUTION PHRASES

P101 – Dacă este necesară consultarea medicului, țineți la îndemână recipientul sau eticheta produsului
If you need to see a doctor, keep the container or label of the product handy

P102 – A nu se lăsa la îndemâna copiilor
Keep out of reach of children

P103 – Citiți cu atenție și urmați toate instrucțiunile
Read carefully and follow all instructions

P260 – Nu inspirați praful.
Do not breathe dust.

P264 – După utilizarea produsului, spălați bine părțile corpului care au fost contaminate.
After using the product, thoroughly wash the parts of the body that have been contaminated.

P270 – A nu mânca, bea sau fuma în timpul utilizării produsului.
Do not eat, drink or smoke while using the product.

P273 - Evitați dispersarea în mediu.
Avoid release to the environment

P280 - Purtați mănuși de protecție
Wear protective gloves

P301 + P312 ÎN CAZ DE ÎNGHIȚIRE: Sunați la un centru de informare sau un medic, dacă nu vă simțiți bine.
IF SWALLOWED: Call a POISON CENTER/ doctor/... if you feel unwell.

P302 + P352 – În caz de contact cu pielea: spălați cu multă apă și săpun.
In case of skin contact: wash with plenty of soap and water.



P332 + P313 - În caz de iritare a pielii: consultați medicul
If skin irritation occurs: Get medical advice/ attention.

P362 + P364 – Scoateți îmbrăcămintea contaminată și spălați-o înainte de reutilizare.
Remove contaminated clothing and wash before reuse.

P391 - Colectați scurgerile de produs
Collect spillage

P501 - Eliminați conținutul și recipientul la un centru de eliminare a deșeurilor periculoase sau speciale.
Dispose of contents and container to a hazardous or special waste disposal facility.

FRAZE STANDARD DE PRUDENȚA SPECIALE STANDARD PHRASES FOR SPECIAL PRECAUTIONS:

SP1 – A nu se contamina apa cu produsul sau ambalajul său (a nu se curăța echipamentele de aplicare în apropierea apelor de suprafață/ a se evita contaminarea prin sistemele de evacuare a apelor din ferme sau drumuri)
Do not contaminate water with the product or its container (do not clean application equipment near surface water/avoid contamination via drains from farmyards and roads)

Spe1 – Pentru protecția apei freactice/organismelor din sol, nu aplicați acest produs sau alt produs care conține metiram și piraclostrobin mai mult de 3 - 4 ori pe sezon
To protect groundwater/ soil organisms do not apply this or any other product containing metiram and pyraclostrobin more than 3-4 times for season.

Spe3 – Pentru protecția organismelor acvatice/plantelor nețintă/artropodelor/insectelor nețintă respectați o zonă tampon netratată de 5 m până la terenul necultivat/apa de suprafață
To protect aquatic organisms/non-target plants /non-target arthropods/insects respect an unsprayed buffer zone of 5m to non- agricultural land/surface water bodies.

Spe 4 - Pentru protecția organismelor acvatice/plantelor nețintă nu aplicați pe suprafețe impermeabile precum asfalt, ciment, pavaj, cale ferată sau în alte situații în care există risc mare de scurgere
To protect aquatic organisms/non-target plants do not apply on impermeable surface such as asphalt, concrete, cobblestone, railway tracks and other situations with a high risk of run -off

MĂSURI DE IGIENĂ ȘI DE TEHNICĂ A SECURITĂȚII MUNCII HYGIENE AND SAFETY MEASURES

La manipularea produsului se aplică obligatoriu măsuri de protecție personală (echipament de protecție a muncii: combinezon rezistent la chimicale, șorț, cizme de protecție, mănuși din cauciuc nitrilic de cel puțin 0,4 mm grosime, din cauciuc cloroprenic de cel puțin 0,5 mm grosime, din PVC de cel puțin 0,7 mm grosime).

Nu se bea, nu se mănâncă și nu se fumează în timpul lucrului. După terminarea lucrului și înaintea pauzelor se spală bine mâinile și fața cu apă și săpun. În cazul contactului direct al produsului cu pielea sau cu ochii, se spală imediat zona contaminată cu apă din abundență. În caz de ingestie nu se provoacă vomă; se clatește gura cu apă din abundență. Cereți imediat asistență medicală. Dacă ventilația este inadecvată, se poartă mască de protecție respiratorie, cu filtre tip P2 sau FFP2. În caz de intoxicație prin contact sau inhalare, se scoate imediat accidentatul la aer curat, se îndepărtează imediat îmbrăcămintea contaminată și se menține în repaus. Echipamentul contaminat se spală separat de îmbrăcămintea obișnuită. Se transportă accidentatul la cea mai apropiată unitate sanitară dacă simptomele persistă. Arătați medicului ambalajul și eticheta produsului.

DOMENIU DE UTILIZARE
FIELD OF USE

FUNGICID
FUNGICIDE

MODUL DE FOLOSIRE OMOLOGAT (CULTURI, DOZE, AGENTI DE DAUNARE) REGISTERED MODE OF APPLICATION (CROPS, DOSAGES, DAMAGING AGENTS)

CULTURA CROP	AGENTUL DĂUNĂTOR DAMAGING AGENT	DOZA DOSAGE
VIȚA DE VIE (STRUGURI PENTRU VIN) VINE (WINE GRAPES)	<i>Plasmopara viticola, Uncinula necator, Guignardia bidwellii, Phomopsis viticola</i>	1,5 – 2,0 kg/ha
TOMATE TOMATO	<i>Phytophthora infestans, Leveillula taurica, Septoria lycopersici, Cladosporium fulvum, Alternaria solani</i>	1,5 – 2,0 kg/ha

TIMP DE PAUZĂ 35 zile pentru vița de vie și 7 zile pentru tomate
PRE – HARVESTING INTERVAL

TERMEN DE GARANȚIE -
GUARANTEE PERIOD

ORICE MODIFICARE ÎN COMPOZIȚIA PRODUSULUI DE PROTECȚIE A PLANTELOR VA FI COMUNICATĂ
ANY MODIFICATION IN THE COMPOSITION OF THE PLANT PROTECTION PRODUCT SHOULD BE COMMUNICATED

COMISIEI NAȚIONALE DE OMOLOGARE A PRODUSELOR DE PROTECȚIE A PLANTELOR;
TO THE NATIONAL COMMISSION FOR REGISTRATION OF PLANT PROTECTION PRODUCTS;

MODIFICĂRILE IMPORTANTE FAC OBIECTUL UNEI NOI CERERI DE OMOLOGARE.
SIGNIFICANT CHANGES WILL BE SUBJECT TO A NEW REGISTRATION APPLICATION.

PREZENTUL CERTIFICAT DE OMOLOGARE ESTE VALABIL PÂNĂ LA DATA DE 31.01.2024
THIS REGISTRATION CERTIFICATE IS VALID UNTIL

Prezentul certificat de omologare înlocuiește certificatul de omologare emis în data de 02.02.2022 care își încetează valabilitatea

PREȘEDINTE
CHAIRMAN

Paulina GABOR



ELIBERAT LA BUCUREȘTI
ISSUED IN BUCHAREST

DATA 16.03.2022
DATE